

## Bestelako Xedapenak

### ENPLEGU ETA GIZARTE GAIETAKO SAILA

5818

AGINDUA, 2009ko urriaren 29koa, Enplegu eta Gizarte Gaietako sailburuarena; honen bidez egiten da «Ignacio Ellacuria» sariaren 2009. urteko ediziorako deialdia.

Azaroaren 18ko 189/2008 Dekretuaren bitartez, «Ignacio Ellacuria» saria sortu zen, Euskadiko eta Euskaditik kanpoko erakundeek, kolektiboek eta gizabanakoek herrien arteko berdintasunaren eta justiziaren aldeko borrokan eta pobrezia ezabatzeko borrokan egindako ekarprena aitortzeko, euskal gizartea eta nazioarteko gizartea sensibilizatze aldera.

Bidezkoa da, beraz, 2009ko ekitaldirako sari honen deialdia egitea, aipatutako Dekretuko 3. artikuluan ezarritakoa betez.

Ondorioz, honako hau

EBATZI DUT:

**Artikulu bakarra.**— Deialdia.

Ignacio Ellacuria sariaren 2009. urteko deialdia egitea, onartu diren eta I. eranskinean agertzen diren oinarrien arabera.

### AZKEN XEDAPENAK

**Lehenengoa.**— Agindu honetan eta azaroaren 18ko 189/2008 Dekretuan aurreikusita ez dagoen guztian, Herri Administrazioen Araubide Juridikoaren eta Administrazio Prozedura Erkidearen azaroaren 26ko 30/1992 Legea aplikatuko da.

**Bigarrena.**— Agindu honek Euskal Herriko Agintaritzaren Aldizkarian argitaratu eta hurrengo egunetik aurrera sortuko ditu ondorioak.

Vitoria-Gasteiz, 2009ko urriaren 29a.

Enplegu eta Gizarte Gaietako sailburua,  
MARÍA GEMMA ARÁNZAZU ZABAleta ARETA.

## Otras Disposiciones

### DEPARTAMENTO DE EMPLEO Y ASUNTOS SOCIALES

5818

ORDEN de 29 de octubre de 2009, de la Consejera de Empleo y Asuntos Sociales, por la que se convoca el Premio «Ignacio Ellacuría» para su edición de 2009.

En virtud al Decreto 189/2008, de 18 de noviembre, que instituye el Premio «Ignacio Ellacuría», dirigido a reconocer la aportación de organizaciones, colectivos y personas individuales, de dentro y de fuera de Euskadi, en la lucha a favor de la igualdad y la justicia entre los pueblos y para la superación de la pobreza, así como a dar difusión de dicha aportación, contribuyendo a la sensibilización de la sociedad vasca e internacional.

Procede, por tanto, convocar este Premio para el ejercicio 2009, en aplicación del artículo 3 del mencionado Decreto.

En su virtud,

RESUELVO:

**Artículo único.**— Convocatoria.

Convocar el Premio Ignacio Ellacuría para 2009, con arreglo a las bases que se aprueban y figuran en el anexo I.

### DISPOSICIONES FINALES

**Primera.**— En lo no previsto en la presente Orden y en el Decreto 189/2008, de 18 de noviembre, será de aplicación lo dispuesto en la Ley 30/1992, de 26 de noviembre, de Régimen Jurídico de las Administraciones Públicas y del Procedimiento Administrativo Común.

**Segunda.**— La presente Orden surtirá efectos desde el día siguiente a la fecha de su publicación en el Boletín Oficial del País Vasco.

En Vitoria-Gasteiz, 29 de octubre de 2009.

La Consejera de Empleo y Asuntos Sociales,  
MARÍA GEMMA ARÁNZAZU ZABAleta ARETA.

## I. ERANSKINA

Garapen lankidetzarako «Ignacio Ellacuria» sariaren 2009. urteko deialdiaren oinarriak.

### ***Lebenengoa.***— Xedea.

Agindu honen xedea honako hau da: Garapen Lankidetzarako «Ignacio Ellacuria» saria sortu eta arautzea, Euskadiko eta Euskaditik kanpoko erakundeek, kolektiboek eta gizabanakoek herrien arteko berdintasunaren eta justiziaren aldeko borrokan eta pobrezia ezabatzeko borrokan egindako ekarpene aitortzeko eta dagokion zabalkundea egiteko, euskal gizartea sentsibilizatze aldera.

***Bigarrena.***— Saria osatzen dute, batetik, oroitzape-nezko arte-lan batek eta, bestetik, 15.500 euro gordinek. Kopuru horri, dagokion zerga-atxikipena egingo zaio.

### ***Hirugarrena.***— Sariaren jasotzaileak.

Azaroaren 18ko 189/2008 Dekretuko 2. artikuluaren arabera, hurrengo ataletan jasotzen diren baldintzetako bat betetzen duten hautagaiet izango dute saria jasotzeko aukera:

– Euskal lankidetzarekin harremanen bat duten, eta beren komunitateen garapenaren alde ekarpene esanguratsua eta nabarmena egin duten irabazi-asmorik gabeko herrialde pobretuetako tokierakundeak.

– Irabazi-asmorik gabeko euskal erakundeen ekimenak –erakundeen partzuergo batek bultzatutakoak lehenetsita-, Hegoaldeko herrien garapenean eta/edo justizian oinarriztako nazioarteko harremanetan ekarpene esanguratsu eta nabarmena egin dutenak. Kasu honetan, ekimena sustatu duen erakundeari edo erakundeei emango zaie saria.

– Euskal jatorriko pertsona fisikoak, pobretutako herrien garapenaren alde egindako elkartasun-lanarenengatik nabarmendu direnak.

– Herrien justiziaren eta garapenaren alde ekarpene esanguratsua eta nabarmena egin duten eta horregatik euskal lankidetzarako eredu gisa hartzen diren pertsona fisikoak, nazioarteko eremukoak.

***Laugarrena.***— Hautagaitzak aurkezteko lekua eta epea.

1.— Garapen-lankidetzarako euskal erakundeek hautagaitzak aurkeztuko dituzte Eusko Jaurlaritzako Garapen Lankidetzarako Zuzendaritzan (Donostia-San Sebastián kalea 1; 01010, Vitoria-Gasteiz), garapen-lankidetzari egiten dioten ekarpene egiaztazen duten dokumentuekin batera.

2.— Eskabideak aurkezteko epea hamabost egun baliodunekoa izango da, Agindu hau Euskal Herriko

## ANEXO I

Bases de la convocatoria del premio de cooperación para el desarrollo «Ignacio Ellacuría» para 2009.

### ***Primera.***— Objeto.

El objeto de la presente Orden es convocar el Premio «Ignacio Ellacuría» de Cooperación para el Desarrollo, dirigido a reconocer la aportación de organizaciones, colectivos y personas individuales, de dentro y de fuera de Euskadi, en la lucha a favor de la igualdad y la justicia entre los pueblos y para la superación de la pobreza, así como dar su debida difusión, contribuyendo a la sensibilización de la sociedad vasca.

***Segunda.***— El premio consistirá en la entrega de una obra artística conmemorativa y una dotación bruta de 15.500 euros. Este importe estará sujeto a la retención fiscal correspondiente.

### ***Tercera.***— Destinatarios del premio.

De conformidad al artículo 2 del Decreto 189/2008, de 18 de noviembre, podrán optar al premio, las candidaturas que cumplan con las circunstancias recogidas en alguno de los siguientes apartados:

– Organizaciones locales de países empobrecidos, sin ánimo de lucro y con las que tenga relación la cooperación vasca, que hayan realizado una aportación significativa y destacada al desarrollo de sus comunidades.

– Iniciativas de organizaciones vascas sin ánimo de lucro, preferentemente impulsadas por un consorcio de entidades, que hayan supuesto una aportación significativa y destacada al desarrollo de los pueblos del Sur y/o a unas relaciones internacionales basadas en la justicia. En este caso, el premio será concedido a la entidad o entidades promotoras de la iniciativa.

– Personas físicas originarias de Euskadi que se hayan distinguido por su labor solidaria a favor del desarrollo de los pueblos empobrecidos.

– Personas físicas del ámbito internacional que hayan realizado una aportación significativa y destacada a favor de la justicia y el desarrollo de los pueblos, y que sean consideradas por ello referencia para la cooperación vasca.

***Cuarta.***— Lugar y plazo de presentación de las candidaturas.

1.— Las organizaciones vascas de cooperación para el desarrollo presentarán las candidaturas, junto con la acreditación que documente su contribución a la cooperación al desarrollo, en la Dirección de Cooperación al Desarrollo, Gobierno Vasco, c/ Donostia-San Sebastián, 1; 01010, Vitoria-Gasteiz.

2.— El plazo de presentación de solicitudes será de quince días hábiles contados a partir del día siguiente

Agintaritzaren Aldizkarian argitaratzen den egunaren biharamunetik kontatzen hasita.

**Bosgarrena.**— Epaimahaia.

Aurkeztutako hautagaitzak aztertzeko, Kalifikazio Epaimahai bat eratuko da, honako kide hauek izango dituena:

Presidentea: Fernando Fantova jauna, Gizarte Gaietako sailburuordea.

Kargu hori hutsik badago, karguduna kanpoan edo gaixorik badago edo legeak jasotako beste zerbait gertatzen bazaio, Garapen Lankidetzarako zuzendaria izango da ordezko.

Epaimahaiko kideak:

– Euskal erakundeen hiru ordezkari: María del Mar Blanco anderea, Eusko Legebiltzarreko Garapen Lankidetzako Batzordearen presidentea, Arantza Elizondo anderea, Emakundeko idazkari nagusia eta Guillermo Echenique jauna, Eusko Jaurlaritzako Kanpo Harremanetarako idazkaria.

– Euskadiko Garapenerako Gobernuz Kanpoko Erakundeen Koordinakundeko lehendakaria: Ana Arriola anderea.

– Lankidetzaren eta garapenaren alorrean izen handia duten bi pertsona: Purificación Pérez Rojo anderea, Mugarik Gabe gobernuz kanpoko erakundearen koordinatzalea eta Alfonso de Guas jauna, EHUKO irakaslea.

Idazkaria: Marta Ares Godoy, Garapen Lankidetzarako zuzendaria.

Epaimahai horrek deialdi honestan jasotako irizpideak kontuan hartu eta saria nori eman proposatuko dio Enplegu eta Gizarte Gaietako sailburuari.

**Seigarrena.**— Esleitzeko irizpideak.

1.— Esleipen-proposamena emateko hausnarketetan, epaimahaiak honako irizpide hauek aplikatuko ditu:

– Implikaturiko komunitateen giza garapenean erakundeak, ekimenak edo pertsonak egindako ekarpenaren garrantzia.

– Erakundeak, ekimenak edo pertsonak egindako lanaren luzapena eta sendotzea.

– Erakundearen, ekimenaren edo pertsonaren sentsibilizazio-irismena euskal gizartean eta, hala badagokio, nazioarteko gizartean.

2.— Epaimahaiak irizpideak interpretatuko ditu, garapen-lankidetzarako otsailaren 22ko 1/2007 Legearen 3. artikuluan ezarritako lankidetzapolitikaren orientazio-printzipioen arabera.

3.— Oro har, Epaimahaiak saria aurkeztutako hautagai bakar baten alde esleitzea proposatuko du.

al de publicación de la presente Orden en el Boletín Oficial del País Vasco.

**Quinta.**— Jurado.

Para el análisis de las candidaturas presentadas se constituirá un Jurado Calificador compuesto por los siguientes miembros:

Presidente: D. Fernando Fantova, Viceconsejero de Asuntos Sociales.

En caso de vacante, ausencia, enfermedad u otra causa legal, será sustituido por la Directora de Cooperación al Desarrollo.

Vocales:

– Tres personas representantes de Instituciones Vascas: Dña. María del Mar Blanco María, Presidenta Comisión Cooperación al Desarrollo Parlamento Vasco, Dña. Arantza Elizondo, Secretaria General de Emakunde y D. Guillermo Echenique Secretario de Acción Exterior, Gobierno Vasco.

– La persona que ostente la presidencia de la Coordinadora de Organizaciones No Gubernamentales de Desarrollo de Euskadi: Dña. Ana Arriola.

– Dos personas de reconocido prestigio en temas de cooperación y desarrollo: Dña. Purificación Pérez Rojo Coordinadora de la ONGD Mugarik Gabe y D. Alfonso de Guas Profesor UPV.

Secretaria: La Directora de Cooperación al Desarrollo, Dña. Marta Ares Godoy.

Dicho Tribunal, en base a los criterios de adjudicación previstos para la presente convocatoria, elevará la oportuna propuesta de resolución a la Consejera de Empleo y Asuntos Sociales.

**Sexta.**— Criterios de adjudicación.

1.— En sus deliberaciones para formular la propuesta de concesión, el Jurado aplicará los siguientes criterios:

– Relevancia de la aportación de la organización, iniciativa o persona en el desarrollo humano de las comunidades implicadas.

– Prolongación y consolidación del trabajo realizado por la organización, iniciativa o persona.

– Alcance sensibilizador de la organización, iniciativa o persona en la sociedad vasca y, en su caso, internacional.

2.— Los criterios serán interpretados por el Jurado en función de los principios orientadores de la política de cooperación establecidos en el artículo 3 de la Ley 1/2007, de 22 de febrero, de cooperación para el desarrollo.

3.— Como regla general, el Jurado propondrá la concesión del premio a una única de las candidaturas

Hala ere, salbuespen gisa, Epaimahaiak honako hau proposatu ahal izango du:

– Saria ex aequo hautagai bati baino gehiagori esleitzea; Epaimahaiak hori egiteko arrazoi bereziak azaldu beharko ditu. Kasu honetan, sariaren zuzkidura ekonomikoa saritutako hautagaien artean banatuko da erdibana.

– Saria esleitzeko uztea, epaimahaiaren ustez behar adina meritu ziurtatzen dituzten hautagaiak aurkeztu ez direlako.

**Zazpigarrena.**— Beharrezko dokumentazioa.

Eskabide-orri normalizatua(II. eranskina).

**Zortzigarrrena.**— Saria ematea.

Enplegu eta Gizarte Gaietako Sailak horretarako deitutako ekitaldi publiko batean emango da saria, Portugaleten, azaroko azken astean, Aita Ignacio Ellacuriaren omenezko zikloaren barruan.

presentadas. No obstante, el Jurado podrá también con carácter excepcional proponer:

– Conceder el premio ex aequo a más de una candidatura, debiendo motivar expresamente el Jurado las razones especiales que le inclinan a ello. En este caso, la dotación económica del premio se repartirá a partes iguales entre las candidaturas premiadas.

– Declarar desierto el premio, en el caso de que no concurran a su juicio candidaturas que acrediten méritos suficientes.

**Séptima.**— Documentación preceptiva.

Impreso de instancia normalizada (anexo II).

**Octava.**— Entrega del Premio.

El premio será entregado en un acto público convocado al efecto por el Departamento de Empleo y Asuntos Sociales, en la última semana de noviembre en Portugalete dentro del ciclo Homenaje al Padre Ignacio Ellacuría.

## II. ERANSKINA

Izen-abizenak: ..... NAN zk.: .....

Sozietatearen izena: ..... IFK: .....

Kalea eta zk.: ..... P. kod.: .....

Herria: ..... Lurralde historikoa: .....

Tel.: ..... Posta elektronikoa: .....

Goiko datuen jabe naizen honek Ignacio Ellacuría sariaren 2009eko deialdian parte hartzeko eskabide hau helarazten dut, eta ondoko hautagaitza aurkezten dut:

.....(e)n, 2009ko.....ren .....(e/a)n.

Sinadura eta zigidua

## ANEXO II

D./Dña..... Con DNI n.<sup>o</sup>.....

Razón social..... NIF .....

Con domicilio en: ..... CP .....

Municipio ..... Territorio .....

Teléfono..... Mail.....

Remite la presente instancia al objeto de participar en la convocatoria para 2009 del Premio Ignacio Ellacuría, con la presentación de la siguiente candidatura:

.....  
En....., a ..... de.....de 2009.

Firma y sello